



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ЕАЭС КГ 417/036.DE.02.01177



Серия КГ № 0099277

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** Общества с ограниченной ответственностью «Азиястандарт»  
Аттестат аккредитации № КГ 417/КЦА.ОСП.036

Место нахождения: 720022, Кыргызская Республика, г. Бишкек, ул. Фрунзе, дом № 8

Адрес места осуществления деятельности: 720022, Кыргызская Республика, г. Бишкек, ул. Ибраимова, дом № 115

Телефон: +996 774-15-50-51 Адрес электронной почты: asiastandardkg@mail.ru

**ЗАЯВИТЕЛЬ ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "ТАНДЕМ И К"**

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности: 236011, Россия, Калининградская область, город Калининград г.о., г.

Калининград, ул. сержанта Щедина, Д. 13, Кв. 3, основной государственный регистрационный номер 1033901804716

Телефон: +7(4012) 39-87-39 Адрес электронной почты: exr039@mail.ru

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ ABB AUTOMATION PRODUCTS GMBH**

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Германия, Wallstadter Strasse 59

Ladenburg, D-68526

согласно приложению бланк №0049022

**ПРОДУКЦИЯ** Аппараты электрические для управления электротехническими установками: Автоматический выключатель, автоматический выключатель дифференциального тока, УЗО (Устройство защитного отключения) серии (типы) «АВВ», переключатели, разъединители, расцепители серии (типы) «АВВ», предохранители (плавкая вставка) переключатели поворотные, серии (типы): «АВВ»; переключатели кулачковые, серия (тип) «АВВ»; концевые выключатели, серия (тип) «АВВ», торговая марка «АВВ».  
Серийный выпуск

КОД ТНВЭД ЕАЭС 8536508008, 8536201007, 8536209007, 8536304000, 8536302000, 8536101000, 8536105000, 8536109000

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ**

Технического регламента Таможенного союза "О безопасности низковольтного оборудования" (ТР ТС 004/2011)

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** протокола испытаний № 3-20230207-17 от 07.02.2023 года, выданного Испытательной лабораторией ООО «СИСТЕМЭКС», аттестат аккредитации 047/Л-094

Акта о результатах анализа состояния производства № 334/ТРС/РА/С от 17.01.2023 года

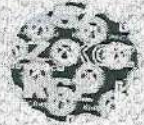
Схема сертификации: 1с

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** Условия хранения: продукция хранится в сухих, проветриваемых складских помещениях при температуре от 0 °С до +30 °С, при относительной влажности воздуха не более 80 %. Срок хранения: изготовителем не установлен. Срок службы: 5 лет. ГОСТ IEC 60947-5-1:2014, ГОСТ IEC 60947-5-1-2014, ГОСТ IEC 60947-2-2021СРОК ДЕЙСТВИЯ С 08.02.2023 ПО 07.02.2028  
ВКЛЮЧИТЕЛЬНОРуководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификацииЭксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))Стрельсва Нелля Ефимовна  
(ФИО)Кожевникова Олеся Васильевна  
(ФИО)



ПРИЛОЖЕНИЕ

№ ЕАЭС КГ 417/036.ДЕ.02.01177



Серия КГ № 0049022

Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
"ABB AG"	Австрийская Республика, Industriezeile 42, AT-4020 Linz
"ABB Bulgaria EOOD Rakovski Branch"	Болгария, Industrial road 1 No 14, 3rd Floor, BG-4142 STRYAMA
"ABB B.V. c/o ABB Installation"	Бельгия, Products European Centre S.A, 8 Boulevard du Millenium, B-7110 HOUDENG - GOEGNIES
"ABB Xinhui Low Voltage Switchgear Co. Ltd."	Китай, Xinhui district, Jiangmen, 9 North Sanhe Road, CN-529100 XINHUI
"ABB EPJ"	Чешская Республика, Resslova 3, 466 02 Jablonec nad Nisou
"ABB Stotz-Kontakt GmbH"	Германия, Eppelheimer Str. 82, D-69123 HEIDELBERG
"ABB Striebel & John GmbH"	Германия, Am Fuchsgraben 2-3, D-77880 SASBACH
"ABB A/S"	Дания, Oresundsvej 11, DK-6715 Esbjerg
"Electrification Solutions Systems Factory"	Эстония, Arukula tee 83, Main Office, EE-75301 Juri Rae vald, Harju
"ABB Oy, Smart Power"	Финляндия, PO Box 622, FI-65101 VAASA
"ABB France LP Division Control & Protection Production Unit"	Франция, 3 rue Jean Perrin, Immeuble Athos - Les Ulis, FR-69685 CHASSIEU CEDEX
"B & R Industrial Automation Ltd."	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, 3 Oakland Road, GB-LE2 6AN Leicester
"Central Warehouse & Service"	Венгрия, Akacos 0221/12, East Gate Business Park, HU-2151 Fot
"ABB Schweiz AG Electrification Products"	Швейцария, Fulachstr. 150, CH-8201 SCHAFFHAUSEN
"Service and Workshop, Electrical Equipment and Machines, Manufacturing of MV Switchgear"	Индонезия, 1 Gajah Tunggal Km 1, Jatiuwung Pasir Jaya, 15135 Tangerang, Banten
"ABB S.p.A. Electrification"	Италия, Via Pescaria 5, I-24123 BERGAMO BG
"Electrification Solutions Factory"	Польша, ul. Graniczna 8B, PL-54-610 Wrocław
"AbbVie SRL"	Румыния, 301-311 Barbu Vacarescu Street, 2nd floor, 2nd district, 020276, Bucharest
"ABB AB Control Products Cewe and Meters"	Королевство Швеция, Ottar, SE-721 61 VASTERAS
"ABB Inzeniring d.o.o."	Словения, Kopraska ulica 92, 1000 Ljubljana
"ABB Ihracat Ticaret Ve Elektrik Sanayi AS"	Турция, Dudullu OSB 2.Cadde No:16, Y.Dudullu, Umraniye, TR-34776 Istanbul
"ABB, s.r.o."	Словакия, Rozvojova 2, Kosice
"Smart Power Technology Co., Ltd."	Королевство Таиланд, 161/1 SG Tower
"Smart Power Technology Co., Ltd."	Королевство Таиланд, 161/1 SG Tower, Soi Mahatlekluang,3, Rajdamri Road, Lumpini, Pathumwan, 10330 Bangkok
"ABB Algeria Produits SpA"	Тунис, Chemin de la Madeleine, Lot D/E - Zone Djenane El Harouni, Haut Site d'Hydra, 16040 Hydra
"Service Center-Drives, Low Voltage Products, & Power Electronics"	Соединенные Штаты Америки, 1425 North Discovery Parkway, 53226 Wauwatosa, Wisconsin
"ESABB - Sevilla"	Испания, San Francisco Javier 9, Planta 11 - Modulo 9, 41018 Sevilla
"Nelamangala manufacturing factory"	Индия, 88/3-88/6 Basavanahalli Village, Kasaba Hobli, Bangalore North, 562123 Nelamangal
"Sapporo office"	Япония, Higashi-ku, 15-1-8 Kita 21-Jyo Higashi, Suncrest Motomachi 2, 1F, 0650021 Sapporo
"ABB S.A"	Марокко, Lot 10 Zone chantier Naval, Nouveau port, 80002 Agadir
"Thomas & Betts Netherlands"	Королевство Нидерландов, Oosteinde 3, 2991 LG Barendrecht, Zuid-Holland
"Bergen"	Норвегия, Kokstadvegen 23B, 5257 Kokstad, Hordaland
"ABB Ltd."	Норвегия, No. 181, AnMei St. Neihu District, 11484 Taipei, Taipei City
"ABB Mexico S.A. de C.V."	Мексика, Avenida Central 310, Parque Logistico, 78395 San Luis Potosi, San Luis Potosi
"ASEA BROWN BOVERI Portugal"	Португалия, Unipessoal Lda Rua do Valouro 1, Parq. Ind. Eiras, Warehouse C, 3020-430 Coimbra, Baixo Mondego
"ABB-Maroc S.A."	Марокко, Марокко, 7 Boulevard Capitaine Vuillanier, B.P. 2648 - Am Sebâa MA - 20250 Casablanca
"ASEA BROWN BOVERI Portugal"	Португалия, Unipessoal Lda Rua do Valouro 1, Parq. Ind. Eiras, Warehouse C, 3020-430 Coimbra, Baixo Mondego
"ABB-Maroc S.A."	Марокко, Марокко, 7 Boulevard Capitaine Vuillanier, B.P. 2648 - Am Sebâa MA - 20250 Casablanca

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

  
(подпись)

  
(подпись)



Стрелова Нелля Евдокимовна

Кожевникова Олеся Васильевна



**ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ  
ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ**

**Заявитель ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "ТАНДЕМ И К"**

Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 236011, Россия, Калининградская область, город Калининград г.о., г Калининград, ул сержанта Щедина, Д. 13, Кв. 3

Основной государственный регистрационный номер 1033901804716.

Телефон: +7(4012) 39-87-39 Адрес электронной почты: exp039@mail.ru

в лице Директора Зориной Натальи Витальевны

заявляет, что Аппараты электрические для управления электротехническими установками: Автоматический выключатель, автоматический выключатель дифференциального тока, УЗО (Устройство защитного отключения) серии (типы) «АВВ», переключатели, разъединители, расцепители серии (типы) «АВВ», предохранители (плавкая вставка), переключатели поворотные, серии (типы): «АВВ»; переключатели кулачковые, серия (тип) «АВВ»; концевые выключатели, серия (тип) «АВВ», торговая марка «АВВ», Изготовитель АВВ AUTOMATION PRODUCTS GMBH

Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Германия, Wallstadter Strasse 59 Ladenburg, D-68526

Филиалы согласно приложению № 1 на 1 листе

Код (коды) ТН ВЭД ЕАЭС: 8536101000, 8536105000, 8536109000, 8536201007, 8536209007, 8536302000, 8536304000, 8536508008

Серийный выпуск

**соответствует требованиям**

Технического регламента Евразийского экономического союза "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники" (ТР ЕАЭС 037/2016)

**Декларация о соответствии принята на основании**

ПРОТОКОЛ ИСПЫТАНИЙ № МПС/ПСР-557 От 09.02.2023 г., выданного Испытательной лабораторией Общества с ограниченной ответственностью «МАШПРОМСЕРТ» (регистрационный номер аттестата аккредитации РОСС RU.32055.ИЛ.00007)

Схема декларирования соответствия: 1д

**Дополнительная информация**

Технический регламент Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» (ТР ЕАЭС 037/2016) Приложения 2 и 3. Срок хранения (службы, годности) указан в прилагаемой к продукции товаросопроводительной и/или эксплуатационной документации.

**Декларация о соответствии действительна с даты регистрации по 08.02.2028 включительно**

\_\_\_\_\_ М.П. \_\_\_\_\_  
подпись Зорина Наталья Витальевна  
(Ф.И.О. заявителя)

Регистрационный номер деклараций о соответствии: ЕАЭС N RU Д-ДЕ.РА01.В.71985/23  
Дата регистрации декларации о соответствии: 09.02.2023



Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие декларации о соответствии  
ЕАЭС N RU Д-ДЕ.РА01.В.71985/23

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
"ABB AG"	Австрийская Республика, Адрес: Industriezeile 42, AT-4020 Linz
"ABB Bulgaria EOOD Rakovski Branch"	Болгария, Адрес: Industrial road 1 No 14, 3rd Floor, BG-4142 STRYAMA
"ABB B.V. c/o ABB Installation"	Бельгия, Адрес: Products European Centre S.A, 8 Boulevard du Millenium, B-7110 HOUDENG – GOEGNIES
"ABB Xinhui Low Voltage Switchgear Co. Ltd."	Китай, Адрес: Xinhui district, Jiangmen, 9 North Sanhe Road, CN-529100 XINHUI
"ABB EPJ"	Чешская Республика, Адрес: Resslerova 3, 466 02 Jablonec nad Nisou
"ABB Stotz-Kontakt GmbH"	Германия, Адрес: Eppelheimer Str. 82, D-69123 HEIDELBERG
"ABB Striebel & John GmbH"	Германия, Адрес: Am Fuchsgraben 2-3, D-77880 SASBACH
"ABB A/S"	Дания, Адрес: Oresundsvej 11, DK-6715 Esbjerg
"Electrification Solutions Systems Factory"	Эстония, Адрес: Arukula tee 83, Main Office, EE-75301 Juri Rae vald, Narju
"ABB Oy, Smart Power"	Финляндия, Адрес: PO Box 622, FI-65101 VAASA
"ABB France LP Division Control & Protection Production Unit"	Франция, Адрес: 3 rue Jean Perrin, Immeuble Athos - Les Ulis, FR-69685 CHASSIEU CEDEX
"B & R Industrial Automation Ltd."	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Адрес: 3 Oakland Road, GB-LE2 6AN Leicester
"Central Warehouse & Service"	Венгрия, Адрес: Akacos 0221/12, East Gate Business Park, HU-2151 Fot
"ABB Schweiz AG Electrification Products"	Швейцария, Адрес: Fulachstr. 150, CH-8201 SCHAFFHAUSEN
"Service and Workshop, Electrical Equipment and Machines, Manufacturing of MV Switchgear"	Индонезия, Адрес: I. Gajah Tunggal Km 1, Jatiuwung Pasir Jaya, 15135 Tangerang, Banten
"ABB S.p.A. Electrification"	Италия, Адрес: Via Pescaria 5, I-24123 BERGAMO BG
"Electrification Solutions Factory"	Польша, Адрес: ul. Graniczna 8B, PL-54-610 Wroclaw
"AbbVie SRL"	Румыния, Адрес: 301-311 Barbu Vacarescu Street, 2nd floor, 2nd district, 020276, Bucharest
"ABB AB Control Products Cewe and Meters"	Королевство Швеция, Адрес: Ottar, SE-721 61 VASTERAS
"ABB Inzeniring d.o.o."	Словения, Адрес: Kopraska ulica 92, 1000 Ljubljana
"ABB Ihracat Ticaret Ve Elektrik Sanayi AS"	Турция, Адрес: Dudullu OSB 2.Cadde No:16, Y.Dudullu, Umraniye, TR-34776 Istanbul
"ABB, s.r.o."	Словакия, Адрес: Rozvojova 2, Kosice
"Smart Power Technology Co., Ltd."	Королевство Таиланд, 161/1 SG Tower, Soi Mahatlekluang,3; Rajdamri Road, Lumpini, Pathumwan, 10330 Bangkok
"ABB Algerie Produits SpA"	Тунис, Адрес: Chemin de la Madeleine, Lot D/E -, Zone Djenane El Haroual, Haut Site d'Hydra, 16040 Hydra
"Service Center-Drives, Low Voltage Products, & Power Electronics"	Соединенные Штаты Америки, Адрес: 1425 North Discovery Parkway, 53226 Wauwatosa, Wisconsin
"ESABB – Sevilla"	Испания, Адрес: San Francisco Javier 9, Planta 11 - Modulo 9, 41018 Sevilla
"Nelamangala manufacturing factory"	Индия, Адрес: 88/3-88/6 Basavanahalli Village, Kasaba Hobli, Bangalore North, 562123 Nelamangal
"Sapporo office"	Япония, Адрес: Higashi-ku, 15-1-8 Kita 21-Jyo Higashi, Suncrest Motomachi 2, 1F, 0650021 Sapporo
"ABB S.A"	Марокко, Адрес: Lot 10 Zone chantier Naval, Nouveau port, 80002 Agadir
"Thomas & Betts Netherlands"	Королевство Нидерландов, Адрес: Oosteinde 3, 2991 LG Barendrecht, Zuid-Holland
"Bergen"	Норвегия, Адрес: Kokstadvegen 23B, 5257 Kokstad, Hordaland
"ABB Ltd."	Норвегия, Адрес: No. 181, AnMei St. Neihu District, 11484 Taipei, Taipei City
"ABB Mexico S.A. de C.V."	Мексика, Адрес: Avenida Central 310, Parque Logistico, 78395 San Luis Potosi, San Luis Potosi
"ASEA BROWN BOVERI Portugal"	Португалия, Адрес: Unipessoal Lda Rua do Valouro 1, Parq. Ind. Eiras, Warehouse C, 3020-430 Coimbra, Baixo Mondego
"ABB-Maroc S.A. "	Марокко, Адрес: Марокко, 7, Boulevard Capitale, Agdal, Casablanca, B.P. 2648 - Ain Sebaa MA - 20250 Casablanca

